

# Manual de Usuario en Español



Modelo ZMCK895



Le agradecemos que haya elegido nuestro CELULAR ZMCK895

\*Lea detenidamente este manual antes de utilizar su teléfono.

\*Para utilizar su celular de forma eficaz, le recomendamos que lea primero el capítulo sobre información general y notas sobre seguridad.



### CONTENIDO

Prologo	4
Precauciones de Seguridad	5
Conozca su Teléfono	8
Partes de su Teléfono	9
Iconos y Símbolos	12
Comenzando	13
Instalación de la Tarjeta SIM	13
Instalación de Memoria Externa (T-Flash)	14
Encender el Teléfono	18
Operaciones Básicas	20
Menú principal	24
Llamadas	
STK	24
Cámara / Videocámara	24
Imágenes	25
Contactos	25
Mensajes	25
Juegos	27
Internet	27
Reproductor Multimedia	28
Radio FM	29

Wlan/ WIFI (Red inalámbrica)	30
Redes Sociales	
Zonda Apps	33
Correo Electrónico (Push Mail)	36
Configuración	39
Messenger	48
Bluetooth	
Apéndice I - Posibles Problemas y Razones	53
Apéndice II - Abreviaturas	

### **PRÓLOGO**

Gracias por comprar este teléfono.

Para garantizar el óptimo funcionamiento de su teléfono móvil, por favor, siga las instrucciones de este manual para evitar posibles incidencias o averías.

Siga todas las advertencias de seguridad para evitar lesiones o daños al equipo.

Nos esforzamos continuamente para mejorar nuestros productos. Por lo tanto, nos reservamos el derecho a revisar este manual de usuario o retirarlo en cualquier momento sin previo aviso.

#### PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

Por su seguridad y uso apropiado del teléfono móvil, por favor lea cuidadosamente las siguientes recomendaciones:



No encienda el teléfono cuando este cerca de materiales químicos, gasolineras u otro material explosivo.

Cuando maneje, no utilice su teléfono, salvo en situaciones de emergencia, use el manos libres. Estacione el vehículo en la orilla del camino siempre que realice una llamada. Dado que el uso del teléfono puede causar interferencias en los aviones, nunca utilice el teléfono móvil en los aviones. El uso del teléfono móvil en los aviones es peligroso e ilegal; apague su teléfono móvil antes de abordar.



No utilice su teléfono cerca de marcapasos, aparatos para la sordera u otros equipos médicos, porque el teléfono puede causar interferencia con ellos.

El uso de partes y accesorios no originales es causa de invalidación de garantía.



No desarme el teléfono sin permiso, en caso de que su equipo falle, por favor contacte a su proveedor lo antes posible.

No conecte el cargador al teléfono sin la batería. Siempre apague el teléfono antes de quitar la batería, de lo contrario la memoria del teléfono puede dañarse.



Al cargar el teléfono, siempre manténgalo en un lugar con buena ventilación y lejos de objetos inflamables y explosivos. La única manera de apagar el dispositivo de carga después de cargar la batería es desconectarlo. Evite que el teléfono entre en contacto con cualquier líquido, una vez que se produce esta situación, extraiga la batería y contacte a su proveedor de inmediato. No utilizar líquidos ni paños húmedos con limpiadores fuertes para limpiar el teléfono.



Con el fin de evitar magnetización, mantenga siempre el teléfono alejado de objetos magnéticos como discos, CD's, tarjetas de crédito. La información almacenada en ellos podría perderse.

No utilice el teléfono en el medio ambiente a altas o bajas temperaturas, no exponga el teléfono bajo los fuertes rayos del sol ni a un clima húmedo. La temperatura adecuada para el teléfono y los accesorios es 0 ° a 40 °. Este teléfono cuenta con funciones de cámara, video y grabación de audio los cuales deben ser utilizados bajo las leyes y reglamentos establecidos.



El teléfono puede causar interferencia cuando está muy cerca de televisores, radios y ordenadores.



Mantenga siempre el teléfono fuera del alcance de los niños. No tire o azote el teléfono porque el maltrato puede dañar los circuitos internos y su estructura.



El uso de audifono o auriculares a un volumen alto puede ocasionar la pérdida permanente de audición. Fije el volumen a un nivel seguro. Si experimenta malestar o zumbido en los oídos, reduzca el volumen o deje de usar los auriculares o audifonos.



Los tonos de timbre y los tonos de información se reproducen a través del altavoz. No se acerque el teléfono al oído cuando suene o cuando se ha encendido la función de Altavoz. De lo contrario corre el riesgo de daño grave permanente en su audición.



Por favor, no deseche la batería en la basura doméstica. Por favor póngase en contacto con las organizaciones especializadas en reciclaje de baterías de acuerdo a las disposiciones y normas.

Advertencia: No nos hacemos responsables por cualquier incumplimiento en las pautas anteriores o del mal uso del teléfono.

Nuestra empresa se reserva el derecho de hacer modificaciones a cualquiera de los contenidos en esta guía del usuario, sin aviso previo.

### CONOZCA SU TELÉFONO



Nota: Las imágenes son para referencia únicamente.

### PARTES DE SU TELÉFONO

1 Bocina 2 Pantalla Táctil (Touch Screen)

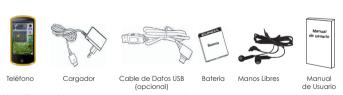
3 Tecla de Internet 4 Tecla de Inicio

5 Tecla de búsqueda 6 Tecla de Encendido/ Apagado

7 Conector USB/Cargador 8 Auricular 3.5 mm

#### CONOZCA SU TELÉFONO

Su teléfono puede funcionar en redes GSM/GPRS/850/1900MHz y se alimenta con 3,7Vcc. Usted puede disfrutar de los servicios de telecomunicaciones móviles en cualquier momento. Contenido de la caia



Nota: El contenido de este manual puede variar del contenido real que se muestra en el teléfono. En tal caso, refiérase a su Teléfono actual.

### LISTA DE ESPECIFICACIONES

### Especificación/función Descripción

Tamaño 1	08mm × 53.6mm ×12.3mm			
Peso				
	3.2" WQVGA Táctil Resistiva			
Tarjeta SIM				
Memoria external				
Capacidad de la agendaTeléfono 500, la capacidad de la tarjeta SIM depende del tipo de				
t	arjeta que usted adquirió.			
	Soporta MP3/WAV/AMR/AAC/MIDI			
Cámara	2MPixeles			
Video	Soporta MP4/3GP			
Grabadora de audio	Soporta formato AMR/WAV			
Desvío de llamadas/				
Restricción de llamadas	Soporta *			
Llamada en espera	Soporta *			
Herramientas	Soporta Alarma, Cronómetro, Calendario, Reloj Mundial, Lector de			
I	ibros electrónicos (E-Book) y PC Sync.			
Java	Soporta			
SMS/MMS	Soporta *			
WAP y GPRS	Soporta WAP2.0, GPRS Clase 12 *			
WiFi	Soporta			
Bluetooth	Soporta; Versión 2.1			
USB	Soporta; Versión 2.0			
Nota: Las funciones o servicios marcados con "*" requieren el soporte de la red.				

#### TECLAS

### Tecla de Encendido/Apagado

Presione esta tecla para encender o apagar su teléfono ZONDA que se encuentra en la parte superior de su teléfono.

### Tecla del centro

Utilice esta tecla para regresar al modo de reposo.

Al ser su teléfono Touch-Screen, usted puede navegar en los diferentes menús tactilmente con los dedos.

### Áreas de la pantalla

Arriba: Muestra los diferentes iconos tales como: Bloqueo del teclado, capacidad de la batería, intensidad de la señal, tarjeta de memoria, etc.

Centro: Muestra la pantalla de edición de mensajes y accesos directos a las funciones del teléfono.

Abajo: Muestra la barra de acceso directo y en algunas funciones son las teclas de selección (Opciones, Atrás, Aceptar, etc.).

### Iconos y Símbolos

Icono	Descripción	Icono	Descripción
™ •¶	Indicador de Señal	n e	Modo de Audífonos
	Nuevo Mensaje de Texto Indicador de Batería		WAP correo Teclado Bloqueado
<b>a</b>	Nuevo mensaje multimedia	Jan 1	Reproductor de Música de fondo activado
ଣ	Desvío de llamadas activado	₽8	Bluetooth activado
0	Alarma encendido	₩.	Vibrar y Timbrar
P	Solo timbrar	96	Silencio Activado

<sup>\*</sup>Para más información, Vaya a Menú- Información - Glosario de Íconos - Aceptar. Ahí encontrará la descripción completa de todos los íconos de su celular.

<sup>\*</sup>Los íconos, imágenes o contenido de este manual pueden variar sin previo aviso, dependiendo de la versión de software, región o país en el que se encuentre.

#### Comenzando

### Instalación de la Tarieta SIM

La tarjeta SIM guarda los datos personales, el código PIN, agenda y mensajes.

Antes de instalar la tarjeta retire la tapa y la, batería del teléfono. La tarjeta SIM se instala en la parte Trasera del teléfono. Observe la imagen.



Asegúrese de que la esquina recortada de la tarjeta SIM se ha orientado en la dirección correcta y los contactos metálicos hacia abajo. Deslice la tarjeta SIM en la ranura de la tarjeta hasta que se detenca.

Precaución: Por favor, no raspe o doble su tarjeta SIM. Manténgala lejos de estática, polvo o líquido. Si usted pierde su tarjeta SIM, póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener avuda.

Nota: Antes de instalar o retirar la tarjeta SIM y la batería, asegúrese de que el teléfono está apagado. De lo contrario, la tarjeta SIM puede dañarse.

### Código PIN

Este código se utiliza para prevenir que otros usuarios utilicen su tarjeta SIM sin su permiso. Si el código esta activado, al encender su teléfono, la pantalla mostrará el mensaje "Ingrese PIN". Al ingresar la contraseña, la pantalla mostrará "\*" en lugar del contenido. Usted adquiere su código PIN junto con la tarjeta SIM.

### \*Código PIN2

Este código (4 a 8 dígitos) es necesario para utilizar algunas funciones especiales del teléfono. \*Código PUK (Código de desbloqueo personal)

Este código se utiliza para desbloquear la tarjeta SIM, si usted ingresa el código PIN de manera incorrecta tres veces seguidas, entonces la tarjeta SIM se bloqueará. También puede usarlo para cambiar el código PIN. Este código se suministra junto con la tarjeta SIM.

### \*Código PUK2

Se compone de 8 dígitos y se suministra junto con algunas tarjetas SIM para desbloquear el PIN2. Para obtener información de código PUK2 póngase en contacto con su proveedor de servicios.

\*Precaución: Si se bloquea la tarjeta SIM, póngase en contacto con el proveedor de servicios para obtener ayuda. El tratar de descifrar el código PIN por usted mismo, puede bloquear su tarjeta SIM para siempre.

### Instalación de la Tarjeta de Memoria Externa (T-FLASH)

La ranura de la tarjeta T-Flash está en la parte posterior del teléfono. Deslice la parte metálica del porta T-FLASH. Inserte la tarjeta en el conector con los pines metálicos hacia abajo.



Para retirar la tarjeta T-Flash: Deslice la parte metálica del porta T-FLASH y retire la memoria.

#### Transferencia de Archivos a la Memoria Externa

Inserte su tarjeta T-Flash en un lector de tarjetas externo y luego conectar el lector de tarjetas en el puerto USB de una PC. La PC lo detectará automáticamente como un disco extraíble. Puede acceder a la tarjeta de memoria T-FLASH ahora. También puede conectar el cable USB que viene con el teléfono, tener la T-FLASH en el teléfono, conecte el cable a la PC y al teléfono, seleccionar la opción de Almacenamiento Masivo. En la PC seleccione el disco extraíble y arrastre el archivo seleccionado en la carpeta deseada, también puede eliminar archivos seleccionándolos y presionando la tecla suprimir de su PC. Cuando la transferencia haya finalizado, por favor, asegúrese de quitar con seguridad la conexión USB, haciendo clic en icono correspondiente 

(en la barra de tareas de su PC).

### Carga de la Batería

Antes de cargar la batería lea atentamente las siguientes precauciones: Las batería nueva debe cargarse antes de que se utilice por primera vez. Sólo después de varias veces de carga y descarga, la eficiencia de la batería es óptima.

Para asegurar que la batería esté en estado óptimo, le recomendamos descargar la batería completamente hasta que el teléfono se apague automáticamente, por lo menos una vez al mes.

Durante el tiempo de carga es normal que la batería y el teléfono se caliente ligeramente. El teléfono se protegerá automáticamente cuando la temperatura de la batería se eleve a fin de controlar las variaciones de temperatura.

El teléfono mostrará cuando la batería comienza a agotarse. Cuando la carga de batería se ha agotado, el teléfono se apagará automáticamente.

Nota: El tiempo real de uso de la batería varía de acuerdo a diferentes modos de funcionamiento y a la configuración de la red. Si utiliza al teléfono cuando la batería esté muy baja, el teléfono se puede reiniciar o apagar automáticamente. Por favor, recargar la batería a tiempo.

### Instalación de la batería

- Sostenga el teléfono con el frente hacia abajo, utilice la abertura de la parte inferior izquierda y levantar la cubierta posterior hasta quitarla Inserte la batería en la ranura de la batería en la parte posterior del teléfono.
- Presione la batería hacia abajo hasta que encaje en la ranura.



#### Retirar la batería

Asegúrese de que su teléfono está apagado antes de retirar la batería, de lo contrario, el teléfono se puede dañar:

- •Sostenga el teléfono con el frente hacia abajo, utilice la abertura de la parte inferior izquierda y levantar la cubierta posterior hasta quitarla.
- •Saque la batería.

Tipo de Batería Tiempo en Espera Tiempo en Llamadas lon de Litio 560 Horas 5 6 Horas

**Nota:** El tiempo de operación real de la batería varía de acuerdo al modo de operación (Wifi, Bluetooth activos). al ajuste de la red y ajustes de las llamadas.

### CARACTERÍSTICAS ELECTRICAS DE LA BATERÍA

Batería Recargable Capacidad: 3,7Vcc – 1000mAh

### Procedimiento para cargar la batería

Antes de cargar la batería con su cargador, por favor, asegúrese de que la batería se ha colocado correctamente en su teléfono.

- Conecte el cargador a una toma de corriente, inserte el enchufe de carga en la ranura inferior del teléfono (Cargador/Datos).
- Después, el teléfono comienza a cargar. Aparece el icono de la batería cargando de manera dinámica de derecha a izquierda. Usted puede optar por cargar la batería estando el teléfono apagado o encendido.

Si el teléfono está cargado en el modo de apagado, la pantalla se iluminará y se mostrará una imagen animada que indica que la batería se está cargando. Cuando la batería está completamente cargada, todas las barras de desplazamiento son constantes; en ese momento se detiene la operación de carga de forma automática. Si el teléfono se está cargando en el modo encendido, cuando la batería esté completamente cargada, el icono de la batería en la pantalla se muestra lleno. Entonces usted debe desconectar el enchufe de carga.

Nota: Se tarda aproximadamente 4 horas para cargar completamente la batería.



### CARACTERÍSTICAS ELÉCTRICAS DEL CARGADOR

Adaptador ca/cc Entrada: 100 – 240Vca 50/60 Hz 120mA Salida: 5,5Vcc 500mA

### Encender el Teléfono

Mantenga presionada la tecla de encendido/apagado para encender el teléfono. Si el código de la tarjeta SIM y el código de teléfono no están activados, después de encender, el teléfono comienza a buscar el servicio de red. Posteriormente de entrar a servicio, el nombre del proveedor de servicios se mostrará en la pantalla. Ahora usted puede hacer o recibir llamadas. Si la pantalla muestra el mensaje "Insertar SIM", por favor revise la tarjeta SIM después de apagar el teléfono. A continuación de insertar la tarjeta SIM y encender el teléfono, la pantalla le mostrará los siquientes mensajes:

- 1)"Ingresar contraseña". Si el bloqueo del teléfono está activado.
- 2) "Ingrese PIN". Si el bloqueo de SIM está activado.
- 3) "Sin servicio". Si no hay conexión a la red de servicios.
- 4) "Emergencia". Si no se puede conectar a la red de servicios, sólo permite marcar los números de emergencia.
- 5) "Buscando". El teléfono busca la red de servicios hasta acceder exitosamente.
- 6)"El nombre del proveedor de servicios". Indica que se ha conectado a la red de servicios exitosamente.

**Nota:** Si usted no cuenta con el código PIN de su tarjeta SIM, póngase en contacto con su proveedor de servicios.

### Apagar el teléfono

Mantenga presionada la tecla de encendido/apagado hasta que el teléfono se apague. Por favor, no quité la batería para apagar el teléfono. Esto puede dañar su tarjeta SIM o puede causar la perdida de datos.

#### Contraseña del Teléfono

El código predeterminado del teléfono es 0000.

### Operaciones Básicas

#### Realizar una Llamada

- En modo de espera, presione la icono de llamada, ingrese el número en la pantalla y presione el icono del teléfono (de color verde), para marcar el número. Si usted desea terminar o cancelar la marcación. Después de terminar la llamada, la pantalla muestra el tiempo de duración de la llamada.
- Marque un número desde la agenda: En modo de espera, presione el icono de Menú, presione el icono de los contactos y encuentre el número o el nombre al que desea llamar y presione el icono del teléfono para realizar la llamada.
- Llamar a un número de las llamadas recientes: Dentro del menú principal presione el icono de llamadas para ver la lista de llamadas recientes y luego seleccione el número o nombre al que desea marcar.

#### Guardar un número de marcación

Usted puede guardar el número en la agenda y marcarlo. Los pasos a seguir para guardar un número de marcación son los siguientes:

- En modo de espera, presione el icono de llamada, ingrese el número del teléfono, presione el icono de minimizar función.
- Presione opciones, presione guardar en contactos, presione agregar nuevo contacto, edite el nombre del contacto (Puede también editar correo electrónico, imagen y el tono para este contacto) y seleccione "opciones" presione guardar, presione si. El contacto se guardará en la agenda del teléfono.

### Control de volumen

Durante una conversación, presione el icono de ajuste de volumen, para bajar o subir el volumen.

### Responder a una Llamada

Cuando usted recibe una llamada, el teléfono le avisará por medio de un timbre o vibración, de acuerdo a su configuración.

Si hay una llamada entrante, el número se mostrará en la pantalla, por favor, presione "contestar" para responder la llamada.

Si usted no desea responder a la llamada, presione "Rechazar". Si el identificador de llamada esta activado, entonces, el número se mostrará en la pantalla cuando usted recibe una llamada. Si usted guarda el nombre en la agenda, entonces, el nombre del contacto aparecerá en la pantalla.

Nota: Si usted se ha suscrito a los siguientes servicios adicionales, la llamada entrante puede ser desviado a un número específicado de forma automática:

- Todas las llamadas de voz
- Si no está disponible
- Si no hay respuesta
- Si está ocupado
- Todas las llamadas de datos

### Lectura Rápida de Mensajes

Cuando se recibe un mensaje usted puede seleccionar la opción "Ver" para ver los detalles.

#### Ver las Llamadas Recientes

En el modo de espera, presione el icono de Menú, presione el icono de llamadas, para ver las llamadas realizadas, llamadas perdidas, llamadas recibidas. Presione la pantalla hacia arriba o hacia abajo para desplazarse entre la lista de llamadas y marcar el número seleccionado.

### Buzón de Voz

El teléfono permite la transferencia de las llamadas entrantes al buzón de voz, entonces usted recibirá una nota a través de un SMS que le avisa que usted tiene un correo de voz.

#### Uso del Auricular

Al insertar los auriculares en el conector del auricular, el teléfono se cambiara automáticamente a este modo y mostrará un mensaje indicando que se han conectado los auriculares. Usted debe insertar los auriculares correctamente para garantizar el uso normal.

#### Métodos de Entrada

El teléfono proporciona algunos métodos de entrada para introducir el texto. Los métodos de entrada que contiene el teléfono son: es (Sistema español), abc (Sistema inglés), 123 (Método numérico), T9 es (Sistema inteligente español) y T9 abc (Sistema inteligente inglés). En el estado de edición, presione el icono "\$\daggeq\$a", para cambiar el método de entrada a minúsculas o mayúsculas.

Las funciones correspondientes o caracteres de los iconos, cuando esta en modo de edición se especifican en la tabla:

Icono Carácter correspondiente/carácter/función

Teclado Letras y número

Permite cambiar el método de entrada

Permite cambiar el método de entrada a numérico

Muestra la lista de símbolos

Borra el carácter a la izquierda del cursor

Accesa al método de entrada

Minimiza la función del teclado

Permite intercambiar entre Teclado Qwerty, Alfanumé

#### Bloqueo del teclado

En modo de espera pulse el icono de candado para bloquear el teclado, para desbloquear el teclado presione cualquier tecla para encender la luz

de fondo, enseguida pulse y deslice el icono al icono 🔝

Si la función de bloqueo automático del teclado está activada y el teléfono está en reposo por un período preestablecido en modo de espera, el teclado se bloquea automáticamente.

### Menú principal

### LLAMADAS

El historial de llamadas incluye las llamadas perdidas, llamadas realizadas, llamadas recibidas, borrar el registro de llamadas, tiempo de llamadas, costo de llamadas, contador de SMS y contador GPRS.

#### SKT

Si utiliza una tarjeta SIM que posee servicios adicionales el submenú STK (SIM Tool Kit) se desplegará. Para detalles refiérase a las instrucciones de su Tarjeta SIM o contacte a su proveedor de servicios.

#### CÁMARA / VIDEOCÁMARA

La cámara interna soporta la toma de fotografías y video. Las imágenes se guardan en el Administrador de archivos del teléfono o en la tarjeta de memoria externa dentro de la carpeta Fotos. El archivo se guardará en el formato \*. jpg.

Seleccione Cámara dentro del menú principal, y pulse 

para cambiar al modo de Grabador de video.

En modo de grabación de video, usted puede hacer lo siguiente:

- •Pulse para configurar los ajustes necesarios.
- ●Pulse 🔃 para ajustar el valor de exposición.
- •Pulse para aumentar o disminuir el Zoom.
- Pulse 
   ■ para detener la grabación y guardar el video.

### IMÁGENES (Visor de Imágenes)

Las imágenes tomadas se pueden acceder con rapidez en el visor de imágenes. Seleccione Opciones para conocer las opciones disponibles: Ver, Información, Editar, Imprimir, **Tipo de** vista, Enviar, Usar como, Renombrar, Borrar, Clasificar, Borrar todo y Almacenamiento.

### CONTACTOS (Agenda)

El teléfono dispone de dos tipos de soportes de almacenamiento para los contactos: teléfono y tarjeta SIM. El teléfono puede almacenar 500 contactos. La capacidad de la agenda telefonica en la tarjeta SIM depende del tipo de tarjeta SIM proporcionada por su operador de red. Para guardar un nuevo contacto dentro del menú Contactos seleccionar Nuevo a continuación introduzca el nombre y número, luego Opciones y guardar; otra opción, en la pantalla de espera toque el icono de "Llamar" ingrese el número enseguida presionar [1], luego Opciones > Guardar en Contactos > Nuevo, enseguida ingresar Nombre y Número telefónico, después guardar.

### **MENSAJES**

En la pantalla del menú principal, toque el icono de Mensajes, puede seleccionar las siguientes opciones:

Escribir: Puede editar los mensaje agregándoles sonido, imagen, video o adjuntar algún otro documento y posteriormente enviar el mensaje SMS/MMS.

Conversaciones: Crea una conversación (chat).

Borradores: Esta función le permite guardar los SMS o MMS editados, ingrese a esta carpeta, seleccione un mensaje y presione la tecla opciones para ver las siguientes funciones: Ver, Enviar, Editar, Borrar, Borrar todo, Clasificar, Marcar varios y Avanzado (Copiar al teléfono, Mover al teléfono, Copiar todos y mover todos); la opción Detalles aparece solo para mensajes MMS.

Bandeja de salida: Los mensajes que no han sido enviados con éxito se almacenan en la carpeta Bandeja de salida.

Archivo: Puede respaldar los mensajes en la carpeta Archivo.

**Borrar:** Puede seleccionar entre la bandeja de entrada, borradores, bandeja de salida, mensajes enviados, archivo o todos los mensajes.

Mensajes de red: Este servicio de red le permite recibir todo tipo de mensajes de texto, tales como los informes del tiempo o información de transporte. No todos los operadores de red proporcionan este servicio, por favor, consulte con su operador de red para mayor información.

Plantillas: El teléfono ofrece plantillas de texto o de mensajes multimedia.

Configuraciones: Puede cambiar la configuración de los mensajes de texto, mensajes multimedia, mensajes de servicio y conversaciones.

- •Funciones relacionadas con MMS y mensajes de correo electrónico dependen de la red. Para más información comuníquese con su proveedor de servicios.
- Abra mensajes multimedia y correos electrónicos con precaución. Los archivos adjuntos de mensajes multimedia o mensajes de correo electrónico pueden ser de riego, si no son de una fuente confiable, y que pueden dañar el teléfono, como el software malicioso.

#### JUEGOS

Hay dos juegos en su teléfono. Elija "Ayuda" para saber como jugar y las operaciones específicas del juego.

#### INTERNET

Con esta función, usted puede acceder a múltiples servicios de internet. Estos servicios incluyen el informe del tiempo, noticias, información financiera, deportes, económica, etc. Esta función es proporcionada por el proveedor de red. De acuerdo con los servicios que la tarigta SIM proporciona, habrá nuevas opciones activas en el menú. Si la tarjeta SIM y la red no soportan esta función, entonces no estarán activas. Para más detalles, por favor, contacte a su proveedor de servicios.

- Página de inicio: Permite ingresar al sitio Web establecido en la configuración de conexión.
- Favoritos: Muestra una lista de páginas a las que usted puede ingresar, y guardar como sus preferidas.
- •Ingresar dirección: Permite ingresar de forma manual la dirección del sitio Web al que desea ingresar.
- •Última dirección Web: Permite redirigir al último sitio ingresado.
- •Páginas recientes: Permite registrar las últimas páginas Web visitadas.
- Páginas guardadas: Permite guardar la página visitada en el teléfono para poder verla posteriormente sin necesidad de entrar a la red nuevamente.
- •Configuración: Permite establecer la página de inicio, la cuenta de datos (GPRS o WLAN),

#### REPRODUCTOR MULTIMEDIA

El teléfono cuenta con un reproductor de audio y video; los archivos multimedia son almacenados en la memoria del teléfono o en la tarjeta de memoria externa dentro de las carpetas de Música y Video respectivamente. Se puede acceder a la carpeta de música y a la carpeta de video desde el Administrador de archivos. Para lograr una mejor calidad de sonido, se recomienda que utilice los auriculares para escuchar archivos de audio.

Para poder reproducir un archivo de música se tiene que crear una lista de reproducción: En la pantalla del menú principal, toque Reproductor Multimedia . Lista de reproducción > Opciones > Nueva >> Toque la pantalla para agregar un nombre >> Opciones > Listo >> Toque el nombre de la lista creada >> Opciones > Agregar > Opciones > Agregar seleccionados.

Luego seleccionar Actualizar Contenido dentro del menú principal del reproductor multimedia. Una vez creada la lista la reproducción solo basta tocar el nombre de la canción para empezar a reproducir; reproduce los siquientes formatos MP3, MIDI, WAV, AMR y AAC.

Para poder reproducir un archivo de video se tiene que crear una lista de reproducción, haga lo siguiente:

En la pantalla del menú principal, toque Reproductor Multimedia 🗾 > Videos > Opciones > Agregar desde Archivo >> Seleccionar la carpeta en donde se encuentran los videos >> Opciones > Seleccionar.

Una vez creadas las listas de reproducción de archivos de video o música, a continuación, toque ▶ para iniciar la reproducción.

Cuando el video o música se está reproduciendo, usted puede hacer lo siguiente: Toque apara pausar la reproducción.

Toque para ir al menú anterior. (Sólo archivos en formato mp4 y 3gp son compatibles.)

### RADIO FM

El cable del manos libres funciona como antena. Para asegurar la recepción de programas de radio, no desconectar el manos libres del teléfono o doblar el cable.

- 1. Conecte el manos libres al teléfono; conector de 3.5 mm.
- 2. En la pantalla del menú principal, toque de Radio FM para ingresar a esta función.

Toque 🔚 para ver o editar la lista de estaciones, manualmente establecer una frecuencia, buscar automáticamente y guardar estaciones, configurar los ajustes, grabar audio, etc.

### CONFIGURACIÓN WIFI



Ingresar a Menú > WLAN > Dentro de la lista que aparece seleccione la red inalámbrica a su alcance, presionar Opciones > Definir punto de acceso, aparecen los siguientes parámetros:

- •Nombre de la conexión
- •SSID (Service Set IDentifier/Nombre de Red Inalambrica)
- •Tipo de conexión
- Modo de seguridad
- Modo de cifrado
- Configuración TCP/IP
- Ajustes avanzados

Estos parámetros los proporciona el administrador de red y varían de acuerdo a cada proveedor de servicios de internet.

### Aguí un ejemplo de una configuración:

Seleccionar Definir punto de acceso, Cambiar el Modo de seguridad a Red Abierta. A continuación, seleccionar Configurar clave WEP.

Seleccionar Clave WEP e ingresar el código WEP que corresponda (proporcionado por el administrador de red o por el proveedor de servicios de internet); si la clave tiene más de 10 dígitos cambiar el Cifrado WEP a 128 bits. Presionar Opciones y a continuación Listo, nuevamente Listo y guardar los cambios. Posteriormente seleccionar nuevamente la Red a la cual tiene acceso. Finalmente, presionar Opciones y seleccionar Conectarse.

#### Conectividad

Administración de conexión: Muestra la conexión activa y permite administrarla.

Cuenta de datos: Esta función le permite establecer los siguientes parámetros de las diferentes cuentas de datos del teléfono:

- Datos GSM: El uso de datos GSM contará con la siguiente información de identificación, seleccione una cuenta, o agregue una nueva, y después seleccione la opción Editar para ver los siguientes parámetros:
- -Nombre de Cuenta
- -Número
- -Nombre de Usuario
- -Contraseña
- -Tipo de Línea
- -Velocidad
- -Ajustes avanzados: Permite establecer la pagina de inicio, el tipo de conexión, proxy, DNS primario, DNS secundario, etc.
- •GPRS: El uso de datos GPRS contará con la siguiente información de identificación, seleccione una cuenta y después seleccione la opción Editar para ver los siguientes parámetros:
- -Nombre de Cuenta
- -APN
- -Nombre de Usuario
- -Contraseña
- -Tipo de Autorización

-Ajustes avanzados: Permite establecer la pagina de inicio, el tipo de conexión, proxy, DNS primario, DNS secundario, etc.

Nota: Para los ajustes en las tarifas estándar y detalladas, por favor, consulte a su operador red.

#### REDES SOCIALES

Dentro de éste menú encontrará diversas aplicaciones como son: MSN, Skype, Yahoo, Facebook y Twitter, con las que podrá comunicarse con sus amigos y conocidos por medio del chat.

### Renovar Versión

Antes de comenzar a utilizar cualquiera de las aplicaciones contenidas en el menú de Redes Sociales es recomendable actualizar cada una de las versiones de las aplicaciones.

### Renovación periódica

Usted puede programar la actualización periódica de cualquiera de las aplicaciones de las Redes Sociales de la siguiente manera:

Menú > Redes Sociales > Seleccionar la aplicación preferida (MSN, Skype, Yahoo, Facebook o Twitter) > Actualización.

**Nota:** Es posible que en futuras versiones de las aplicaciones reciba mensajes en su teléfono de forma automática y/o periódica, preguntándole si está de acuerdo en instalar las actualizaciones, de las mismas, evitando con esto que usted realice las actualizaciones de forma manual.



### Messenger Zonda Pin to Pin

Usted podrá enviar y recibir mensajes escritos mediante la aplicación **Messenger Zonda**Pin to Pin a otro Zonda que tenga registrado como amigo. Realice los siguientes pasos para quedar registrado y utilizar la aplicación **Messenger Zonda Pin to Pin**.

Antes de comenzar a utilizar esta aplicación

- 1. Pulse en la pantalla del menú principal el icono ZONDA APPS
- 2. Pulse Messenger Zonda
- 3.Opciones
- 4. Elegir Servicio
- 5.Mensajería PIN
- 6.Registro de cuenta PIN
  - •Nombre de Pantalla: Escriba el nombre el cual quiera usted que visualicen sus contactos, hasta 18 caracteres.
  - •Género: Pulse el trackpad para cambiar de género Femenino o Masculino.
- 7.Guardar: Cuando usted seleccione Guardar, inmediatamente mostrará un mensaje: Generará un ID único para su cuenta.
- 8. Aceptar: Aparecerá en su pantalla: Conectando y enseguida, Generando Lista, Por favor espere.
  9. Al terminar de generar la lista, mostrará Sin Contactos, prosiga con los siguientes pasos para invitar amigos (Generar contactos).

10. Seleccione Opciones.

- •Invitar Amigo
- •PIN de amigo, introduzca el PIN de su contacto.
- Enviar
- •Su contacto recibirá la invitación.

### Aceptar una invitación.

1. Para aceptar una invitación lo puede hacer de dos maneras:

### a)Estado de espera

- •Si su teléfono se encuentra en estado de espera y recibe una invitación, en la pantalla aparecerá: Nueva Invitación,
- Seleccione: Abrir
- Opciones
- Aceptar o Rechazar

Nota: De estas dos formas, usted podrá aceptar la invitación que está recibiendo y en la pantalla de invitación aparecerá el nombre de la persona que lo esta invitando a ser su contacto.

Usted cuenta con las siguientes Opciones:

- •Abrir: Abre la sección del chat para ver o escribir sus mensajes,con la función de Opciones, envía su mensaje y puede agregar emoticons.
- •Salir: Sale de la lista de contactos. Para visualizar sus contactos nuevamente, seleccione Opciones y Registro.

- •Estado: Puede seleccionar Conectado, Ausente, Ocupado.
- •Invitar amigo: Ingresa el Pin del contacto que desea agregar.
- •Mi perfil. Usted podrá ver o modificar las siguientes opciones:
  - I. PIN: Muestra su PIN.
  - II. Nombre de pantalla: Puede ver o modificar el nombre que muestra a sus contactos.
  - III. Estado de mensaje: Usted puede agregar un comentario.
  - IV. Foto: Puede agregar una imagen para que la visualicen sus contactos.
  - V. Género: Puede ver el género que selecciono al registrarse.
  - -Solicitudes amigos. Le muestra la lista de solicitud de nuevos contactos, una vez aceptando la solicitud dejará de aparecer.
  - -Eliminar amigo: Elimina el amigo de la lista de contactos.
  - -Servicio: Usted puede elegir entre Mensaiería PIN o Chat Facebook
  - -Configuraciones: Dentro de está función, usted puede modificar diferentes ajustes, como Perfiles, Eliminar registro, etc.
- •Sobre. Le da información referente a la versión y derechos reservados.

Nota: El PIN que fue creado, quedará grabado en la memoria interna del teléfono y no en la tarjeta SIM.

## Correo Electrónico (ZONDA Push mail)



Usted puede enviar un correo electrónico y adjuntar archivos (sonidos, imágenes, etc.). Si desea utilizar esta función es necesario configurar su cuenta de correo electrónico.

ZONDA Push mail es un programa que permite sincronizar el correo electrónico con el teléfono móvil, utilizando correo push (push-email). Sirve para cuentas de correo administradas con Microsoft Exchange®, Outlook®, POP3/IMAP4, y correo vía Web, como Gmail, Hotmail, Yahoo, etc.

La aplicación se conecta a Internet mediante GPRS o WLAN.

En cuanto a la seguridad los datos se cifran, las contraseñas del usuario se almacena solo en el dispositivo. La transferencia de datos se hace a través de HTTPS (Protocolo seguro de transferencia de hipertexto) destinado a la transferencia segura de datos, que requiera el envío de datos personales o contraseñas.

Si accedemos al programa, lo primeros que deberemos hacer es configurar nuestra cuenta, introduciendo, en el caso de Gmail, Windows Live® y Yahoo el nombre de usuario y la contraseña. El resto de configuración es automática.

Para el configurar Microsoft Exchange® se accede a través de un servidor de web o servidor de correo, ZONDA Push mail puede tener acceso a ese servidor para sincronizar el correo electrónico entre el dispositivo móvil y el ordenador (PC). Usted necesitará su nombre de usuario, contraseña, dirección URL de Acceso a la Web y el nombre de dominio de Windows para iniciar su sesión y ser autorizado a obtener su correo de la oficina en su dispositivo móvil.

Ingrese la siguiente información: Nombre de usuario, contraseña, Dominio y Servidor.

Nota: Pregunte a su administrador de red para obtener la información correcta.

Para configurar la cuenta Outlook® (Proveedor de email) se requiere información específica de la cuenta. Pregúntele al administrador de red local para darle esta información.

Usted necesita saber los nombres del host de servidor de correo así como los números del puerto de entrada y salida. Toda la información necesaria se puede obtener de su proveedor de correo electrónico.

Introduzca la siguiente información, seleccione Elegir para continuar a la siguiente pantalla:

- •Dirección de E-mail: Ingrese la dirección de correo electrónico (username@isp.com) ej.
- •Nombre de usuario: Introduzca el nombre de cuenta de usuario.

A continuación **ZONDA Push mail** intentará descubrir el servidor de cuenta de correo electrónico automáticamente.

•Contraseña: Introduzca su contraseña de la cuenta de correo electrónico

Nota: Nombre de usuario y contraseña distinguen entre mayúsculas y minúsculas.

# Manual de configuración:

•IP Servidor de entrada: Escriba la dirección del servidor de correo entrante.

- •Método para conectar: Especificar si el servidor es POP3 o IMAP.
- •Usar SSL: Sí/No (si el servidor lo requiere).
- •Servidor de entrada (Número de puerto): El valor por defecto es de 110.

Advertencia: Cambiar el número de puerto sólo si su proveedor de correo lo requiere.

- •IP Servidor de salida: Escriba la dirección del servidor de correo saliente
- •Usar SSL: Sí / No (si el servidor lo requiere).
- •Servidor de salida (Número de puerto):el valor por defecto es de 25.

Advertencia: Cambiar el número de puerto sólo si su proveedor de correo lo requiere.

Seleccione Final, ZONDA Push mail intentará conectarse al servidor de correo.

### CONFIGURACIÓN

## Calibración de la pluma

Haga clic en Menú > Configuración > Calibración, toque cualquier lugar de la pantalla para iniciar la calibración. A continuación, siga las indicaciones en pantalla, esta operación permite a la pantalla responder de forma correctamente y más rápida.

## Teléfono

- •Hora y fecha: Se puede configurar la hora/fecha, zona horaria y el formato.
- •Encendido automático: Esta función le permite establecer un horario de encendido o apagado automático del teléfono.
- •Idioma: Seleccione el idioma deseado para el texto de la pantalla.
- •Idioma de Escritura: Seleccione el método de entrada deseada para el idioma de escritura por defecto.
- •Widget: Activa o desactiva la función correspondiente en el widget.
- •Codificación: Puede establecer ASCII. ISO-8859-1, Windows-1252, GB2312 o GB18030.
- •Pantalla: Con esta función se puede configurar el estado básico de las características de la pantalla, como fondo de pantalla, protector de pantalla, imagen de pantalla de encendido e imagen de pantalla de apagado.
- •Texto de bienvenida: Este texto aparece cuando usted enciende el teléfono; es editable su contenido.

- •Actualizar Fecha y Hora: Permite activar o desactivar esta función.
- •Modo Avión: Puede seleccionar entre el modo normal, modo de vuelo y de preguntar al encender.
- •Escritura: Establece la velocidad de la pluma y el color del lápiz.
- •Ajustes Avanzados: Puede configurar la Luz de fondo de pantalla; permite ajustar el brillo de la pantalla y el tiempo en que esta se atenuará.

## Configuración de Red

Selección de red: Puede escoger Automático o Manual para seleccionar la red (Automático es recomendado). Cuando se selecciona Automático, el teléfono realizará la selección preferencial de acuerdo a la red donde pertenece la tarjeta SIM. Cuando se selecciona Manual, se debe elegir la red del operador de la tarjeta SIM para su uso.

Preferencia: Se refiere a la prioridad con la cual se busca la red.

Modo preferido: Permite usar solamente GSM, usar solamente WLAN, usar GSM preferentemente o usar WLAN preferentemente.

Conexión GPRS: Permite seleccionar entre Cuando sea necesario o Siempre.

## Configuración de Seguridad

Bloqueo de SIM: Permite configurar el bloqueo de la tarjeta SIM como encendido o apagado. Cuando esta función está activada, es necesario ingresar el código PIN cada vez que inserte su tarjeta SIM y encienda su teléfono. Si ingresa el PIN incorrecto tres veces, se le pedirá que introduzca el código PUK, este código se utiliza para liberar y modificar el código PIN bloqueado. Si el código PUK no se suministra o se perdió, por favor, consulte con su operador de red.

Bloqueo del teléfono: Puede bloquear o desbloquear el teléfono. Introduzca la contraseña para activar o desactivar el bloqueo del teléfono. Cuando el teléfono está bloqueado, se le pedirá que introduzca la contraseña del teléfono; se pueden utilizar de 4 a 8 números para la contraseña del teléfono predeterminado es 0000.

Bloqueo automático del teclado: Se puede bloquear o desbloquear el teclado del teléfono y configurar la tecla de bloqueo de tiempo en Apagado, 5 segundos, 10 segundos, 30 segundos, 1 minuto 6 5 minutos.

Cambiar Contraseña: Se puede cambiar la contraseña del PIN, PIN2 y la contraseña del teléfono.

Control de APN (Nombre de punto de acceso): Consulte a su operador de servicios para que le suministre su código PIN2

Administrador de certificados: Se puede administrar los certificados de autenticación y el certificado de usuario.

# Ajustes de llamada

Llamada en espera: Cuando está activada esta función la red le avisará de una nueva llamada entrante mientras tiene una llamada en curso (servicio de red).

Desvío de llamadas: Este servicio de red le permite desviar las llamadas entrantes a otro número. Para obtener más información, comuníquese con su proveedor de servicios.

Restricción de llamadas: Cuando está activada esta función la red le permite restringir las

llamadas entrantes desde su teléfono. Para obtener más información, comuníquese con su proveedor de servicios.

Cambio de línea: Esta función necesita el soporte de la tarjeta SIM y del operador de red. Cuando esta función se encuentra activada, usted solo podrá marcar los números telefónicos guardados en la lista de marcación fija. Para activar esta función es necesario ingresar el código PIN2 suministrado por el proveedor de servicios.

## Ajustes avanzados

Lista negra: Cuando esta lista Negra está habilitada, usted no recibirá las llamadas de los números inscritos en la lista negra; se pueden establecer 20 números.

Remarcación automática: Cuando está activada esta función el teléfono volverá a marcar automáticamente el último número después de un tiempo, si usted no puede conectarse con el número.

Sonido de fondo: Permite establecer un sonido de fondo durante la llamada.

Sonido de fondo: Permite establecer un sonido de fondo cuando se realiza una llamada.

Recordatorio de Llamada: Permite establecer un tono de alerta o tonos periódicos de alerta durante varios minutos mientras está en una llamada para que usted pueda darse cuenta del tiempo que lleva en la llamada. También, Puede desactivar este tono de alerta. Puede seleccionar Apagado, Sencillo o periódico.

Terminar automáticamente: Permite establecer la duración de la llamada. Después de que el tiempo programado expira, el teléfono terminará la llamada automáticamente. Rechazar por SMS: Seleccione Abrir para rechazar una llamada y enviar el mensaje.

Modo de respuesta: Puede seleccionar entre Responder con cualquier tecla y el modo automático cuando.

# Restaurar configuraciones de fábrica

Permite restaurar los parámetros de fábrica del teléfono. La contraseña de fábrica del teléfono es: 0000. Nota: Si restaura las configuraciones de fábrica borrará cualquier configuración personalizada. Esto puede tener inconvenientes. Por favor, tenga cuidado al utilizarlo.

### Archivos (Administrador de Archivos)

Usted puede utilizar el Administrador de archivos para organizar los archivos en carpetas (audio, video, fotos, etc.). Si una tarjeta de memoria está insertada, los archivos almacenados en él se deben organizar por separado. Elija el Teléfono o la Tarjeta de memoria y seleccione Opciones para ver los archivos en carpetas.

## Editor de Imágenes

Artista fotográfico: Usted puede cambiar el tamaño o recortar las imágenes que seleccione en el Administrador de archivos, las imágenes se puede obtener directamente desde el lanzamiento de la cámara también.

Mosaico de imágenes: Una imagen que está a su vez compuesta por fotos más pequeñas.

#### Perfiles

El teléfono dispone de seis perfiles de usuario predefinidos que permiten al teléfono operar con la funcionalidad que mejor se adapte al entorno en el que se encuentra; los perfiles son General, Silencio, Reunión, Exterior, Mi perfil y Ahorro de energía.

Nota: Cuanto selecciona el ahorro de energía no podrá reproducir música, video ni fotos.

#### Calendario

Con esta función, usted puede organizar su agenda y establecer el reloj de alarma como recordatorio para los diferentes eventos o tareas. Seleccione la fecha deseada y puede agregar un evento, entonces en la fecha aparecerá un icono de nota color azul. Para ver todas las tareas de un día ingrese al "Calendario", vaya la fecha deseada y presione la tecla "Opciones", después seleccione la opción "Ver" y se mostrará la lista de las tareas programadas para esa fecha.

## El Calendario tiene las siguientes opciones:

- Ver: Permite ver el contenido de la tarea seleccionada, si la fecha está vacía, le permite agregar nuevas tareas como son: Recordatorio, reunión o curso. Si hay tareas programadas en esa fecha, entonces se mostrarán en forma de lista, seleccione una tarea y presione la tecla "Opciones" para ver las siquientes opciones:
- -Ver: Permite ver el contenido de la tarea seleccionada.
- -Agregar: Permite agregar una nueva tarea en la fecha seleccionada.
- -Editar: Permite editar la tarea seleccionada.
- -Buscar: Permite realizar una búsqueda de eventos o tareas.
- -Borrar: Permite eliminar la tarea seleccionada.
- -Enviar vCalendar: Permite enviar su tarjeta vCalendar vía SMS, MMS, Correo electrónico o Bluetooth.
- -Guardar como archivo: Guarda la tarea seleccionada en la memoria del teléfono o en la tarjeta de memoria.
- •Ver todo: Permite ver la lista de tareas de la fecha seleccionada, además le permite ajustar la hora, fecha y el contenido de las tareas de la lista.

- •Nuevo evento: Permite agregar una nueva tarea a la lista como Recordatorio, reunión, curso, fecha, llamar o aniversario.
- •Borrar evento: Permite eliminar la tarea seleccionada.
- •Ir a fecha: Permite ir a una fecha específica del calendario.
- •Ir a hoy: Permite cambiar a la fecha actual.
- •Ir a vista Semanal: Permite intercambiar entre la vista semanal y la vista mensual.

# Tareas (Eventos)

Este menú le permite programar una serie de eventos. Si usted ha programado alguno de estos eventos, cuando se alcanza la hora programada, el teléfono mostrará el contenido de la tarea y se escuchará un tono de alerta. Programe un evento nuevo, selecciónelo y oprima la tecla "Opciones" para ver las siguientes funciones:

- •Ver: Permite ver el contenido de la tarea programada.
- •Agregar: Permite crear una nueva tarea.
- •Editar: Permite editar el contenido de la tarea seleccionada.
- •Buscar: Permite realizar una búsqueda de eventos o tareas
- •Borrar: Permite eliminar la tarea seleccionada.

- •Borrar atrasados: Permite borrar las tareas más antiguas.
- •Borrar todo: Permite eliminar todas las tareas programadas.
- •Ir a fecha: Permite establecer una fecha específica y muestra todas la tareas programadas en esa fecha.
- •Ver no completados: Permite ver las tareas no terminadas.
- Enviar vCalendar: Permite enviar su tarjeta vCalendar vía SMS, MMS, E-mail o Bluetooth.
- •Guardar como archivo: Permite almacenar las tareas en la memoria del teléfono o en la tarjeta de memoria.

## Alarma

El formato de hora para la alarma es idéntico al formato del reloj. Cuando el teléfono está apagado y se alcanza la hora programada, la alarma se enciende siempre y cuando tenga batería suficiente. El teléfono cuenta con 5 alarmas que usted puede programar y el estado de las alarmas es por defecto apagado. Usted puede activar una alarma o todas de acuerdo a sus necesidades. Cada alarma se establece de manera independiente de tiempo y fecha. Cuando se alcanza la hora establecida, el teléfono le dará un tono de alerta y en la pantalla aparecerá una imagen animada con la hora y fecha. Presione la tecla "Detener" para detener la alarma, presione la tecla "Siesta" y el teléfono hará una pausa y continuará después de los minutos establecidos. Cuando se alcanza la hora programada de la alarma, pero el teléfono está apagado, el teléfono se enciende automáticamente y dará un tono de alerta.

## Reloj Mundial

Este menú le permite ver la hora y fecha de cada país correspondiente a cada zona horaria. Toque o para desplazarse por los diferentes países o los diferentes horarios GTM (Hora media de Greenwich). La fecha y el tiempo relacionados se mostraran en la parte inferior de la pantalla.

### Notas

Utilice esta función para agregar un comentario, recordatorio o una nota.

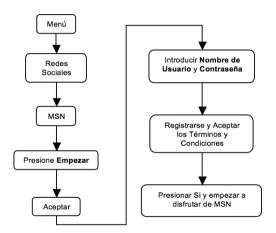
### Sincronización con teléfono

Se conecta con otro teléfono para el intercambio de datos vía Bluetooth.

### WLAN (Red inalámbrica)

Permite activar o desactivar la WLAN (WiFi), ver el estado actual de la WLAN, buscar redes y configurar el punto de acceso. (Por favor para más detalles referente a la configuración WiFi vea la Página 30)

# Guía rápida de configuración de MSN



### SKYPE

Este menú le permite conectarse a SKYPE (Chat), usted puede disfrutar chateando con sus amigos u otras personas mediante el uso de SKYPE.

# YAHOO

Este menú le permite conectarse al chat de Yahoo, usted puede disfrutar chateando con sus amigos u otras personas mediante el uso de esta aplicación.

### **FACEBOOK**

Este menú le permite ingresar a esta red social, usted puede disfrutar de los beneficios de FACEBOOK (Chat).

## **TWITTER**

Este menú le permite ingresar a esta red social, usted puede disfrutar de los beneficios de TWITTER (Chat).

**Nota:** Estas funciones necesitan de una conexión a Internet y tendrán un costo. Consulte a su proveedor de servicios para más información.

La renovación de la versión de las aplicaciones le permitirá contar con las últimas actualizaciones cómo pueden ser: cambio de idioma, cambio de imagen, nuevas funcionalidades, etc., así cómo con un óptimo desempeño de las mismas, por lo que se le recomienda actualizar constántemente todas las aplicaciones o en su defecto programar las actualizaciones de forma periódica, ya que en algunas ocasiones si no actualiza la versión de las aplicaciones éstas pueden fallar.

### Calculadora

Utilice este menú para realizar operaciones aritméticas básicas: Adición Sustracción, Multiplicación y División.

#### Convertidor de Unidades

Puede convertir de un tipo de unidad a otra. Permite convertir unidades de peso y longitud.

### Convertidor de Monedas

Para convertir:

- 1)Introduzca el tipo de cambio, L (local):E (extranjero).
- 2)Presione la tecla suave (izquierda) [Aceptar].
- 3)Introduzca el valor de la moneda local a calcular.
- 4)Presionar la tecla suave (izquierda) [Aceptar] para el resultado.

### Cronómetro

Usted puede hacer uso de las siguientes funciones:

- •Tiempos divididos: Divide congelando el tiempo en cada sesión, puede hacer uso de hasta 20 sesiones divididas.
- Traslapados: Divide el tiempo reiniciando el cronometro a cero en cada sesión, puede hacer uso de hasta 20 sesiones divididas.
- •Ver registros: Visualiza el o los registros que usted guardo.

## Lector de Libro Electrónico (e-Book)

Esta aplicación permite leer libros electrónicos, llamados e-Book, almacenados en la memoria

del teléfono o una tarjeta de memoria externa. EL formato disponible es de texto "\*.txt". Las opciones de las que usted dispone son las siguientes: Abrir e-Book, Limpiar biblioteca, Ajustes generales, Información, Borrar, Borrar todo, Clasificar y Aplicar ajustes generales.

### Bluetooth

A través de Bluetooth, puede sincronizar los datos entre el PC y el teléfono, el intercambio de datos con otros dispositivos Bluetooth, o utilizar un auricular Bluetooth.

- •Estado: Permite apagar o encender el dispositivo Bluetooth.
- Visibilidad: Usted puede configurar su teléfono como visible a otros dispositivos Bluetooth. Si lo activa, otros dispositivos pueden buscar su teléfono como un dispositivo Bluetooth. Usted solo puede cambiar esta opción cuando el modo Bluetooth está activo.
- Mi Dispositivo: Permite buscar y mostrar los dispositivos acoplados, los cuales han sido conectados y registrados con su teléfono. Usted puede convenientemente conectarse con el dispositivo Bluetooth frecuentemente utilizado.
- •Buscar dispositivo de audio: Permite buscar y mostrar los dispositivos de audio con los cuales se puede acoplar.
- •Nombre de dispositivo: Permite renombrar su dispositivo Bluetooth. Cuando otro dispositivo
- •Bluetooth busca su teléfono, este nombre será mostrado.
- Opciones avanzadas:
  - -Ruta de Audio: Permite Dejar en el Teléfono o Reenviar a auriculares Bluetooth.
  - Almacenamiento: Permite guardar los archivos recibidos en el teléfono o en la memoria externa, o seleccionar Preguntar siempre.
  - -Ajustes FTP: Permite seleccionar entre Control total o Sólo lectura.

- Mi dirección: Permite ver la dirección del dispositivo.

El icono de Bluetooth aparecerá en la pantalla mientras el Bluetooth esté activo.

**Nota:** Cuando no está utilizando la función Bluetooth, desactivar el Bluetooth con el fin de ahorrar energía de la batería y por seguridad de sus datos.

### Llamar

Al seleccionar esta función puede ver las llamadas recientes o puede marcar el número deseado.

### Java (Entretenimiento)

Usted puede instalar aplicaciones Java ya sea descargarlas de internet o instalarlas directamente desde la memoria externa.

## Configuración Java

Puede modificar los ajustes relacionados con las aplicaciones Java; Volumen, Luz de fondo, Vibración y Perfil Java (GPRS o WLAN).

## Ajustes de seguridad Java

Permite establecer el nivel de seguridad, restaurar la configuración de Java al valor de fábrica.

# Apéndice I - Posibles Problemas y Razones

Problema	Razón Posible
El teléfono no enciende	Verificar que la batería no esté descargada
	2. Verificar que la batería esté instalada de manera correcta.
	Verificar si el cargador está conectado correctamente
No se puede cargar	2. Verificar si la batería no está dañada. El tiempo de vida de la
la batería	batería disminuye después de varios años.
	Verificar si la señal es muy débil o hay demasiada interferencia.
	Vea el indicador de señal en la pantalla para ver si está vacío.
No se puede registrar	2. Verificar si la tarjeta SIM está instalada correctamente, si hace
en la red	mal contacto o está dañada. Si la tarjeta SIM está dañada, por
	favor, pregunte a su operador de red para cambiarla.
	1. Verifique que la tarjeta SIM esté registrada en la red. Verifique el
	indicador de señal en la pantalla.
No puede realizar	Tiene oculto el identificador de llamadas.
llamadas	3. No puede realizar llamadas debido a que no ha pagado el costo
nai i i a a a a	de su línea o no tiene crédito.
	Verificar si la tarjeta SIM está registrada en la red
	2. No puede recibir llamadas debido a que no ha pagado el costo
No puede responder	de su línea o no tiene crédito.
una llamada	3. Está activado el desvío de llamadas
	4. Está activada la restricción de llamadas
	Consulte a su operador de red si soporta esa función y si se
No se pueden utilizar	requiere alguna suscripción especial.
algunas funciones	
Código PIN bloqueado	Ingrese el código PUK provisto con la tarjeta SIM para desbloquear.

# **APÉNDICE II - ABREVIATURAS**

APN	Puntos de Acceso a la Red
SMS	Servicios de Mensajes Cortos
SIM	Módulo de Identificación del Subscriptor
GSM	Sistema Global de Comunicación Móvil
PIN	Número de Identificación Personal
PIN2	Código personal de 4 números que nos permite acceder a servicios especiales de nuestra tarjeta SIM
PUK	Clave de Desbloqueo
IMEI	Identidad Internacional del Equipo Móvil
GPRS	Servicio General de Paquetes de Datos
MMS	Servicio de Mensajes Multimedia
MCC	Código del País del Equipo Móvil
Llamada en espera	Servicio proporcionado por la red el cual le permite contestar otra llamada entrante sin interrumpir la llamada activa, pero es diferente a la llamada múltiple, usted puede hablar solamente con una parte, mientras que la otra parte se mantiene conectada al mismo tiempo
Desvío de llamadas	Servicio proporcionado por la red el cual le permite desviar las llamadas entrantes hacia un número específico en diferentes circunstancias, normalmente se divide en: Desviar todas, desviar si está ocupado, desviar si no hay respuesta y desviar si no hay conexión.
Roaming	El teléfono no se puede usar si se encuentra fuera del área de la red local registrada. Esto incluye Roaming internacional y Roaming dometico. En este manual se hace referencia solamente a Roaming internacional.

### Nota

Dependiendo del software instalado por el proveedor de servicios o país, algunas de las descripciones de esta guía pueden no coincidir exactamente. Dependiendo de su país, el teléfono y accesorios pueden aparecer diferentes a los de la ilustración de este manual.

www.zonda.com.mx